



## Organ Związku Pracowników Poczt, Telegrafów i Telefonów Rzeczyposp. Polskiej

MIESIĘCZNIK Kom. Red.: Cz. Tykwiński, J. Piasecka, L. Matuszewski, Al. Makutynowicz, K. Stizowski. NAKŁAD 20.000 EGZ.

Nadesłanych rękopisów nie zwraca się. Każdy rękopis powinien być opatrzony w podpis i dokładny adres wysyłającego.

Adres Redakcji i Administracji:  
Warsz.-wa. Bednarska 25.  
Telefon Nr. 624-29.

Konto P. K. O.: Zarządu Głównego — 2375.  
Referatu Budowy Uzdrawisk — 14048.  
Pronumerata 1 zł. kwartalnie

CENY OGŁOSZEŃ: 1 kol. 450 zł., 1/2 kol. 225 zł., 1/4 kol. 115 zł., 1/8 kol. 60 zł. Wiersz 1 milimetry, jednoszpaltowy lub jego miejsce za tekstem 60 gr. Fantazyjne, tabele, oraz zastrzeżenie miejsca w tekście — 50% drożej. Szerokość kolumny 3 szpalty.

**W nadchodzącym dniu Imienin Pana Marszałka Polski, Edwarda Śmigłego-Rydza — zorganizowani w Związku Pracownicy Poczty i Telekomunikacji, składają Mu hold i życzenia najdłuższych lat. — Niezłomnie wierni Jego rozkazom zawsze tam, dokąd każe maszerować.**

## Pogląd na środki naprawy egzystencji pracowników P. P. T. T.

Konieczność poprawy bytu pracowników Polskiej Poczty Telegrafu i Telefonu jest już dzisiaj rzeczą oczywistą. Zwraca na to uwagę opinia publiczna, prasa, członkowie Sejmu i Senatu. Nie neguje tej konieczności również i sam Pan Minister Poczty i Telegrafów.

Konieczność tę wskazuje choćby samo tylko stwierdzenie, że na 50.000 pracowników naszej instytucji — uposażenie powyżej 350 złotych otrzymuje zaledwie około 800 osób. To jedno przecina już jakąkolwiek dyskusję na ten temat. Dalsze uzasadnianie tej konieczności byłoby otwieraniem drzwi otwartych. Po drodze jednak od tych stwierdzeń do działań naprawczych, będzie bardzo ważnym i przydatnym zastanowienie się nad tym, w jaki sposób należy przystąpić do dzieła naprawy egzystencji pracowników P. P. T. T.

Unikając wszelkich zawilości, trzeba odrazu rozpocząć od stwierdzenia, że nie może być poprawy uposażenia bez przelania na ten cel odpowiednich sum pieniężnych. Żadne kombinacje, żadna ekwilibrystyka rozporządzalnymi funduszami obecnymi, sytuacji naprawić nie zdołają, a chociaż mogą być przydatne dla polityki utrzymania przy resorcie ele-

mentu trudniejszego do zastąpienia, to będzie się to odbywać z oczywistą krzywdą dla pozostałej a olbrzymiej masy pracowniczej. Jest to tak oczywiste, jak oczywistym jest powiedzonko, — że z pustego i Salomonie nie należy.

Dlatego też, zasadniczym środkiem naprawy egzystencji pracowników P. P. T. T. musi być rewizja Rozporządzenia Rady Ministrów o uposażeniu pracowników Polskiej Poczty, Telegrafu i Telefonu — podjęta w celu podwyższenia plac pracowniczych, a oparta o odpowiednio zwiększone środki pieniężne na uposażenia.

Jakikolwiek powyższe jest zasadą bezspornie naczelną, myłoby się jednak każdy, kto chciałby uprościć sobie omawiane zagadnienie rozumując w ten sposób, że już sama tylko rewizja uposażen może stanowić stuprocentowe lekarstwo na niepomysłną egzystencję pracowników pocztowo-telekomunikacyjnych.

Na niepomysłną sytuację materialną większości pracowników P. P. T. T. składają się i inne przyczyny, nie mniej ważne jak ustalone niskie stawki plac w poszczególnych grupach. Jedną z nich, najważniejszą, a ukrytą może dla szerszego ogółu pracowników, jest nadmierne zagęszczenie pracowników w

w dolnych grupach plac. Dopiero usunięcie tego stanu, w powiązaniu z podwyższeniem plac w poszczególnych grupach, będzie stanowiło zwiartą całość środków naprawy egzystencji pracowników Polskiej Poczty, Telegrafu i Telefonu. Całkowita współzależność tych czynników uwypukla się przy dalszym rozważaniu poruszonego tematu.

Nawet zakładając aktualność rewizji uposażen pracowników pocztowo-telekomunikacyjnych już w najbliższym czasie, a rozumując pozytywnie, nie można przypuszczać, że wykroczyłaby ona poza granice zwiększenia uposażen o 10 do 15 procent. Trzeba bowiem brać pod uwagę nie tylko istotne potrzeby pracownicze lecz i sam wydatek, jako taki, oraz pójście się podobnej decyzji z polityką uposażen w skali ogólnopństwowej.

Taka 10 — 15 procentowa podwyżka uposażen, nie powiązana z jednoczesnym lub uprzednim zmniejszeniem zagęszczenia pracowników w najniższych grupach plac, nie naprawiłaby w istotny sposób głodowych plac tej znacznej części personelu pocztowego, który stanowiąc zasadnicze kadry personalne naszej instytucji, mimo to znalazłby się dosyć daleko od prawidłowo pojętego minimum egzystencji,

nie mówiąc już o względnym nawet dobrobycie<sup>\*)</sup>. Dałaby ona natomiast duże różnice najlepiej płatnym pracownikom i w ten sposób jeszcze bardziej spotęgowałaby rozpiętość między płacami niższymi i średnimi a płacami najwyższymi. Rozpiętość już i obecnie zbyt duża.

Jakież więc powinno być racjonalne podejście do sprawy poprawy bytu pracowników pocztowych, o której tak dużo mówi się w obecnej chwili? Zastanawiając się najpoważniej nad tym zagadnieniem, trzeba dojść do wniosku, że nie da się ono pozytywnie i w duchu sprawiedliwości społecznej wyrazić inaczej, jak tylko przez powiązanie rewizji uposażań z generalną przebudową proporcji personelu P. P. T. T. w poszczególnych grupach plac.

W tym tkwi sedno sprawy. Od tego, bowiem, czy masa pracowników będzie się skupiać w największych tylko grupach uposażań (jak to ma miejsce obecnie w naszej instytucji), czy też będzie ona ustawiona bardziej proporcjonalnie we wszystkich tych grupach plac, które zasadniczo są dostępne dla danych pracowników — od tego zawsze będzie zależało kształtowanie się stopy życiowej pracowników. Jest to pewnik i, jako taki, powinien stanowić jedno z podstawowych założeń przy rozważaniu sprawy poprawy bytu pracowników pocztowo-telekomunikacyjnych.

Jako punkty wyjściowe do dokonania przebudowy proporcji personelu w poszczególnych grupach plac, należałoby ustalić:

1) prawidłowo obliczone minimum egzystencji średniej rodziny pracowniczej;

2) górną granicę plac, do jakiej normalnie powinien dochodzić każdy urzędnik i niższy pracownik po 30 letniej, nienagannej służbie — granicę pomyślaną w dobrym obopólnym interesie, wynikającym z efektów pracy człowieka zadowolonego;

3) przybliżone okresy rozprawdzenia różnicy plac, od dolnej do górnej granicy, w ciągu 20-letniej służby pracownika.

Na podstawie takich ustaleń i przy oparciu się o statystykę ubytku naturalnego w naszej instytucji, możnaby — z dużym prawdopodobieństwem — obliczyć ilość potrzebnych stanowisk w każdej grupie plac, niezbędnych do rzeczywistego uporządkowania egzystencji pracowników.

Ustalone w ten sposób normy etatów w poszczególnych grupach należałoby wprowadzić do budżetu jako normy ramowe, stałe, tj. ulegające tylko takim automatycznym, proporcjonalnym zmianom, jakie spowoduje zwiększenie lub zmniejszenie ogólnej ilości personelu.

Takie ustalenie nowej proporcji stanowisk w poszczególnych grupach plac

być może nie mogłoby być jednoznaczne z natychmiastowym ich obsadzeniem, gdyż samo przez się jest zrozumiałe, że przy dużej przebudowie (a taka jednak byłaby konieczna), wypełnienie nowych ram etatów żywą treścią ludzką musiałoby wymagać pewnego czasu. Być może przekraczałoby to nawet jednorazowe możliwości finansowe naszej instytucji. Nie wykluczone byłyby i inne przeszkody, np. związane z czasokresem rozprawdzenia od grupy do grupy.

W każdym razie — nawet powolne, lecz konsekwentne, wprowadzanie w życie tak pomyślanego planu, z czasem musiałoby radykalnie zmienić ten dysproporcjonalny stosunek, jaki obecnie istnieje w układzie ilości stanowisk w poszczególnych grupach plac w naszej instytucji. Wraz z tym następowałaby radykalna poprawa stopy życiowej pracowników pocztowo-telekomunikacyjnych, poprawa tym większa, o ile w międzyczasie zostałyby dokonane ogólne podwyżki uposażań pracowników P. P. T. T.

Taka poprawa egzystencji byłaby poprawą zasadniczą, poprawą od podstaw, a jednocześnie uporządkowałaby inne bardzo ważne zagadnienie — sprawę awansów pracowników P. P. T. T.

Jak to zostało zaznaczone wyżej, jedną z podstaw poprawy bytu pracowników naszej instytucji powinno być ustalenie minimum egzystencji średniej rodziny pracowniczej, a to celem dopasowania najniższych wynagrodzeń do takiej normy, którąby pozwalała przynajmniej na zupełnie skromną, lecz kulturalną, tj. minimalną, egzystencję.

Trzeba przyznać, że nasza instytucja podjęła już od tej strony pewne działania,

kasując 10-tą grupę urzędniczą i 11-tą w służbie niższej, oraz zapowiadając przeniesienie pracowników kontraktowych na etat prowizoryczny, po dwuletniej służbie. Jest to niewątpliwie pomyślny dla pracowników objaw, świadczący o intencji porządkowania uposażań od dołu. Trzeba również zaznaczyć pewne intencje zmniejszające zagęszczenie personelu w najniższych grupach służby niższej, wyrażające się w zwiększeniu ilości stanowisk w grupach 7-ej i 6-ej.

Natomiast w dziale służby urzędniczej sytuacja przedstawia się inaczej i gorzej. Wprawdzie tu również została zwiększona ilość stanowisk w grupach II-ej i III-ej, jednak jednocześnie została zmniejszona ilość stanowisk w grupach IV-ej i V-ej. Ponieważ już i dotychczas, od kilku ostatnich lat, IV-ta grupa plac stała się bardzo trudno osiągalna w naszej służbie wykonawczej — wobec tego ostatnio dokonane zmniejszenie ilości stanowisk w grupach IV i V-ej jest specjalnie dotkliwe i sprzeczne się do obawy poważnego zablokowania poprawy egzystencji urzędniczej P. P. T. T. w służbie wykonawczej. Z tych względów stanowiska te należałoby utrzymać co najmniej w ilości poprzedniej. Apelujemy o to do Władz Naczelnych naszej instytucji.

Wracając do wyrażonych poglądów, jak należałoby przystąpić do racjonalnej poprawy bytu pracowników pocztowo-telekomunikacyjnych jesteśmy przekonani, że są one i na czasie i możliwe do przeprowadzenia, skoro tak powszechnie mówi się o konieczności poprawy egzystencji pracowników P. P. T. T. i skoro sprawa ta znajduje poparcie w Sejmie i Senacie, oraz w enuncjacjach Pana Ministra Poczt i Telegrafów.

## W SPRAWIE WSPÓŁPRACY WŁADZ POCZTOWYCH ZE ZWIĄZKIEM

Pod powyższym tytułem pragniemy wyrazić trochę spostrzeżeń na temat współpracy Władz Poczty z Związkiem. Czynnym to w tym celu, że może spostrzeżenia te przyczynią się do jeszcze większego zacieśnienia się tej współpracy.

Nie będziemy tu mówić na temat jej obopólnej wartości, tak dla Związku jak też i dla interesów naszej instytucji, gdyż niewątpliwie jest ona bezsporna. Z naszej strony ceniemy ją sobie bardzo wysoko a również i urzędujący Pan Minister Poczt i Telegrafów był łaskaw kilkakrotnie podkreślić jej przydatność dla instytucji P. P. T. T., wydając nawet swego czasu odpowiedni okólnik do Dyrekcji Poczt i Telegrafów. To też spostrzeżeniem nasze idą raczej w kierunku bliższego zastanowienia się nad pojęciami tej współpracy, dla obopólnej dobra — instytucji pocztowej i jej pracowników.

Odpowiednicę materiału jest wiele. Naprzykład: Związek, jako zrzeszenie ma-

jonimicznych i zawodowych swych członków, z natury rzeczy musi występować do Władz Poczty z różnymi memorialami czy przedstawieniami, które aczkolwiek służące z pracowniczemu punktu widzenia, nieradko kolidują jednak z planowaniem gospodarczym czy organizacyjnym naszej instytucji i dlatego też dość często bywają zatłumione odmownie. Na tym te powstaje już pierwsze zagadnienie współpracy: Czy takie wystąpienia mają mieć tylko charakter petycyjny i nic więcej, czy też może już tutaj należałoby wzmocnić współpracę Władz Poczty ze Związkiem w ten sposób, aby w razie wyrażonego życzenia dać możliwość przedstawicielom Związku poparcia żywym słowem i przedyskutowania z Władzami poruszanej sprawy.

Sądymy, że to drugie przyniosłoby rzeczywiste korzyści obopólne. Przede wszystkim Władze Poczty poznawałyby motywy wystąpienia Związku w całej osnowie, a nie tylko w suchym wywodzie

<sup>\*)</sup> Mamy tu na myśli personel etatowy i prowizoryczny, jako stanowiący trzon personalny naszej instytucji.



## PRZYKŁAD LUDZI PRZEZORNYCH...

*Trzy i pół miliona obywateli składa  
oszczędności w PKO gdyż wie, że*

PKO to

## PEWNOŚĆ - ZAUFANIE

*Każdy Urząd Pocztowy jest zbiornicą PKO*

papierowym, a poza tym — co szczególnie należy podkreślić — nawet w razie odmownego załatwienia sprawy, przedstawiciele Związku mogliby źródłowo poinformować członków dlaczego sprawa nie może być załatwiona po myśli ich życzeń.

W ten sposób stale wzmagaloby się wzajemne zrozumienie między Władzami Pocztoвыми a personelem pocztowym, wzmagaloby się również zdolność rzeczowej oceny potrzeb i możliwości instytucji pocztowej przez szerokie rzesze pracowników, a wraz z tym i poziom ich wyrobienia obywatelskiego, co jest jednym z statutowych celów Związku.

Albo, na przykład, taka sprawa: M. in. w celach Związku leży współdziałanie z Władzami Pocztoвыми w kierunku ulepszenia i usprawniania urzędzeń i przepisów pocztowych. Pominiemy narazie urzędzenia i spojrzymy jak się kształtuje ta współpraca w dziedzinie ulepszenia przepisów pocztowych.

Dotychczas jest to współpraca, że się wyrazić, jednostronna. Polega na dyktowaniu w organie zawodowym przepisów, które się już ukazały. Jest to dyskusja post factum. Naturalnie taka dyskusja nie może wnieść tych wartości jakie dawałaby w odpowiednim czasie, t. j. wtedy, gdy przepis dopiero się tworzy. Ma ona przy tym i tę ujemną stronę, że polemizuje z przepisem, który już istnieje, który tylko co wszedł w życie. Otóż, czy nie leżałoby w interesie instytucji naszej i pracowników — zrekonstruowanie tej współpracy w ten sposób, aby udostępnić Związkowi możliwość wypowiedziania się o przepisie przed jego wejściem w życie. Sądźmy, że tak. Sądźmy, że dałoby to dobre rezultaty.

Naturalnie, takie wypowiedzianie się nie musiałoby odbywać się na łamach miesięcznika związkowego. Raczej na odpowiednich konferencjach, po uprzednim przetrawieniu przez członków Związku,

fachowców w danej dziedzinie, udzielonego projektu przepisu.

To samo mogłoby mieć miejsce w szeregu innych dziedzin, żywotnych tak dla instytucji jak i pracowników. Można tu wymienić zagadnienia higieny pracy i ochrony zdrowia, urzędzeń i sprawności, oraz takie zagadnienia personalne i organizacyjne jak np. urlopowe, dotyczące obciążenia pracą, czasu i warunków służby i t. d. i t. d. oraz sprawy samopomocy, społeczne, narodowe i t. p. — Na przykład opieki nad dziećmi, pomocy dla wózków i sierof po pocztowcach, pomocy bezrobotnym, wychowania obywatelskiego i wykształcenia wojskowego, urządzania obchodów narodowych i t. d. i t. d. Spraw takich życie nasuwa bardzo dużo.

Konferencje takie, zwolowane nie tylko centralnie, lecz i przy okręgowych Dyrekcjach Poczty i Telegrafów, nie za częste zresztą, lecz w zgóry oznaczonych terminach — przyniosłyby dobre obopólne rezultaty. Władze Pocztoве miałyby zawsze żywy obraz myśli pracowniczej, a rzesze pracownicze widziałyby w nich faktyczne wciągnięcie swych przedstawicieli do narad nad ich żywotnymi sprawami, oraz do rzeczywistej współpracy z instytucją w dziedzinie społecznej.

W tym miejscu nie będziemy zaprzeczać, że i obecnie szereg takich spraw byłaby przedmiotem dyskusji Władz Pocztoowych, centralnych i okręgowych, z przedstawicielami Związku. Tak jest. Jednak odbywa się to w innym charakterze.

Jeden z przykładów: Związek, poza sprawami natury ogólnej, które przeważnie koncentrują się w Ministerstwie Poczty i Telegrafów, musi również niejednokrotnie występować w sprawach pojedynczych, dotyczących interesów osobistych członków Związku. Naturalnie, w takich wypadkach sprawa nabiera charakteru personalnego i inaczej być nie może. Takie sprawy rządziej dotyczą interwencji u Władz Centralnych, lecz najczęściej — u Władz Okręgowych.

O ile jednak nasze Władze Centralne bezspornie uznają te konieczności organizacji zawodowej i chętnie udzielają prozonych wyjaśnień względnie odpowiedzi na wymienione interwencje, o tyle wśród Władz Okręgowych istnieją i takie, które uchylają się od tego z reguły, zajmując stanowisko, że w sprawach personalnych interweniowane być nie mogą. Naturalnie, jest to dosyć opaczne pojęcie współpracy ze Związkiem i nie wątpimy, że zostanie ono wyprostowane. O czym to jednak świadczy? Mianowicie o tym, że Związek w różnych wypadkach niesłusznie traktowany jest jeszcze tylko jako petent, a nie jako czynnik społeczny, wnoszący naprawdę istotne wartości w dzieło budowy dobra publicznego.

Te luźne uwagi, tych kilka przykładów z naszych spostrzeżeń w sprawie współpracy Władz Pocztoowych ze Związkiem, przytaczamy właśnie dlatego, aby taki pogląd przestał istnieć gdzie jeszcze istnieje, oraz dlatego, że ceniąc sobie bardzo wysoko możliwość współpracy Związku z Władzami Pocztoвыми, pragniemy, aby ta współpraca rozwijała się w jaknajlepszej i najszerzej formie.

### Gimnazjum Korespondencyjne

ogólnokształcące umożliwia każdemu niezależnie od miejsca zamieszkania uzyskanie państwowego świadectwa ukończenia kursu gimnazjum (tzw. „mala matura”). Systematyczne kierownictwo samodzielnej pracy uczącego się przy pomocy specjalnych drukowanych przewodników oraz wskazówek indywidualnych zapewnia powodzenie. Bliższych informacji udziela na zapytania listowe

Prof. K. ZALESKI  
Warszawa, ul. Skolimowska 4 m. 7

# NADZWYCZAJNY ZJAZD C. K. P.

## INTERWENCJE W SENACIE I U P. PREZESA RADY MINISTRÓW

Dnia 21 lutego b. r. odbył się w sali T-wa Higienicznego w Warszawie nadzwyczajny zjazd Zarządów. Głównych związków zrzeszonych w Centralnej Komisji Porozumiewawczej i delegatów lokalnych Komisji Porozumiewawczych z całej Polski, przy łącznym udziale Posłów i Senatorów.

Celem Zjazdu było zajęcie stanowiska wobec znanego oświadczenia p. Wicepremiera i Ministra Skarbu Inż. Kwiatkowskiego, w sprawie poprawy bytu pracowników państwowych.

Zjazd obfitował w gorące i mocne akcenty. W przemówieniach uczestników i uchwalonych rezolucjach, przeto głęboki wyraz nie tylko sytuacji materialnej pracowników państwowych, lecz również i rzeczywistej oceny przez pracowników państwowych tych nastawień społecznych i gospodarczych, które zmuszają pracowników państwowych do „zaciśnięcia pasa”, nie ścinają jednocześnie jaskrawych przesterów gdzie indziej.

Zjazd przedstawiciele Centralnej Komisji Porozumiewawczej, przy obecności około 400 uczestników, po długotrwałych obradach uchwalili jednogłośnie następującą rezolucję:

### I.

Centralna Komisja Porozumiewawcza i zrzeszone w niej centrale stowarzyszeń i związków zawodowych pracowników państwowych, samorządowych i prywatnych, a mianowicie Międzyzwiązkowy Komitet Pracowników Państwowych, Rada Naczelna Związków Samorządowych, Unia Pracowników Umysłowych — prowadzą wytyżoną akcję o poprawę bytu pracowników.

Na audyencjach u p. Premiera gen. Ślawoja Składkowskiego i p. Ministra Skarbu Kwiatkowskiego w lutym, kwietniu, lipcu i grudniu 1938 r., oraz na konferencjach w styczniu 1939 r. u pp. Wiceministrów Skarbu, delegaci przedstawili niezmiernie ciężkie położenie pracowników państwowych, oraz sformułowali postulaty poprawy ich bytu. Postulaty te dotyczyły:

a) zasadniczej reformy ostatniej ustawy uposażeniowej, która redukując płace niższe, zwiększyła uposażenia pracowników wyższych stopni służbowych.

b) przeprowadzenia — zanim będą mogły nastąpić zmiany zasadnicze — małej reformy ustawy uposażeniowej przez przywrócenie niżej wynagradzanym pracownikom dodatków rodzinnych, przyznanie zwrotu wpisów szkolnych i zniesienia podatku specjalnego od uposażeń poniżej 500 zł. miesięcznie.

Jednocześnie wszystkie 3 centrale pracowniczki wysuwały solidarne żądanie całkowitego uchylenia podatku specjalnego od uposażeń pracowników samorządowych terytorialnego, instytucji prawa publicznego i rencistów Ubezpieczeń Społecznych, z uwagi na to, że te kategorie pracowników w przeważającej większości wypadków opłacają podwyższony podatek dochodowy.

Wysuwając te minimalne żądania, pracownicy państwowi występują nie tylko w imię obrony swych słusznych praw do lepszego bytowania, ale także i przede

wszystkim, w imię możności spełniania obowiązków obywatelskiego wobec Narodu i Państwa.

To też cała świąt pracowniczy, cała opinia społeczna, wyrażona przez prasę wszelkich odcieni, przez członków ciał ustawodawczych, poparła słuszne postulaty.

Mogliśmy mieć nadzieję, że spełnią się tym razem nasze skromne życzenia. Pan Wicepremier i Minister Skarbu Kwiatkowski znanym powszechnie oświadczeniem zamknął drogę do tego, aby postulaty przeobrazić się mogły we wnioski ustawodawcze, a następnie przybrać formę aktów ustawodawczych.

Tworząc hierarchię potrzeb państwowych p. Minister Skarbu nie znalazł właściwej policyjności dla potrzeb pracowniczych.

Jeśli wydatki personalne zbyt wiele miejsca zajmują w budżecie Państwa, a mimo to uposażenia ogromnej większości pracowników są nadmiernie niskie, odpowiedzialności za nie ponoszą pracownicy ani ich organizacje.

Pracownik państwowy musi mieć prawo wychowania swych dzieci, skoro właściwie wychowanie dzieci stanowi jego obowiązek obywatelski i nacelną sprawę jego sumienia.

### II.

Nadzwyczajne Zgromadzenie Zarządów Głównych Związków Pracowniczych i delegatów lokalnych Komisji Porozumiewawczych pożyte za konieczne zwrócenie wszystkim decydującym czynnikom w Państwie uwagi na szkodę, jakiej wywiera fakt nieuwzględnienia minimalnych postulatów pracowników państwowych. Poderwie to wiarę w sprawiedliwość społeczną, wywoła rozgorczenie i depresję, niebezpieczną z punktu widzenia dobra publicznego i interesu Państwa.

### III.

Nadzwyczajne Zgromadzenie Zarządów Głównych Związków Pracowniczych i delegatów lokalnych Komisji Porozumiewawczych zwraca się raz jeszcze w interesie całego świata pracowniczego o rozwiązanie całokształtu sytuacji i uwzględnienie w budżecie Państwa na rok 1939-40 takich sum, które dalyby możliwość realizacji minimalnych postulatów pracowników.

Apel nasz wypływa nie tylko z poczucia naszej odpowiedzialności jako kierowników ruchu pracowniczego, objadających na naszym odcinku pracy o interesy grupy społecznej, którą reprezentujemy, ale przede wszystkim z poczucia szczerzej i głębiej troski o dobro publiczne.

I dlatego wolamy do wszystkich ludzi dobrej woli, którzy dosyć nie przelonił nakazów sumienia:

„Pracownik państwowy musi mieć na chleb i książkę dla swych dzieci”.

Następnego dnia po Zjeździe, t. j. dnia 22 lutego, delegacja Prezydium Zjazdu w osobach przewodniczącego Centralnej Komisji Porozumiewawczej, m. m. mecenasa Czesława Pawłowskiego i przewodniczącego Międzyzwiązkowego Komitetu Pracowników Państwowych, Stanisława Kwiatkowskiego — interweniowała u przewodniczącego Komisji Budżetowej Senatu, senatora - generała Zarzyckiego.

Delegacja wyczuła gen. Zarzyckiemu tekst uchwalonych przez Zjazd rezolucji i przedstawiła nastroje panujące wśród pracowników państwowych w całym kraju.

Gen. Zarzycki przyjął oświadczenie delegacji do wiadomości.

W ślad za tym, w czasie obrad komisji budżetowej Senatu, sen. Jedrusik złożył wniosek w sprawie zniesienia podatku specjalnego oraz przywrócenia dodatków rodzinnych i wpisów szkolnych, motywując je wyczerpująco w dłuższym przemówieniu.

Stanisław sen. Jedrusik poparł sen. Malski, natomiast przeciwstawił się kategorię wszystkim wnioskom Wiceministrów Grodyńskich, rzecznik Ministerstwa Skarbu.

Wiceminister Grodyński, analogicznie do praktyki zastosowanej w komisji sejmowej, wysunął, jako jedyny argument, znany artykuł 59 Konstytucji, żądający uzgodnienia wniosków budżetowych z Ministerstwem Skarbu.

Należy tu jednak podkreślić, że p. Minister Skarbu, pomimo usilnych o to starań, nie był łaskaw przyjąć przedstawicielstwa pracowniczego wcześniej, natomiast przyjął je dopiero po uchwaleniu budżetu przez Prezydium Rady Ministrów i wniesienia go do Sejmu.

Zastosowanie 59-go artykułu Konstytucji jeszcze raz i to w obliczu tragicznego obrazu, przedstawionego przez nadzwyczajny zjazd ogólnopolski pracowników państwowych, ma wielką i bolesną wymowę...

W trzy dni później, t. j. 25-go lutego r. b. została w tych samych sprawach przyjęta przez p. Prezesa Rady Ministrów, generała Ślawoja - Składkowskiego, delegacja Międzyzwiązkowego Komitetu Pracowników Państwowych. W delegacji brali udział: Prezes M. K. P. P. Kwiatkowski, gen. sekret. Lebedowicz, członkowie Komitetu, Pietkiewicz, Tykwiński, Siadak i Gałęski, oraz przewodniczący C. K. P. mecenas Pawłowski.

Po wysłuchaniu przedstawionych spraw i postulatów, p. Prezes Rady Ministrów oświadczył, iż do dalszej poprawy bytu pracowników państwowych usłusznując się jak najczelniej, lecz stopniową jej realizację Rząd musi uzależnić od możliwości Skarbu Państwa...





## SPRAWY, Z KTÓRYMI NIE WOLNO DŁUŻEJ ZWLEKAĆ

Wśród szeregu spraw, których w imię ich niezwykłej pilności i w imię polskiej racji stanu nie można odwiekać ani chwili dłużej, — znajduje się sprawa unormowania warunków życia pracowników pocztowo-telekomunikacyjnych na ziemiach zaolziańskich. Jak zaznaczyliśmy, wymaga tego przede wszystkim polska racja stanu, pomijając choćby nie mało ważne względy ludzkie.

Przy rozpatrywaniu i regulowaniu poruszanej sprawy należy podzielić ją na dwie części: — w odniesieniu do pracowników przydzielonych do służby na Zaolziu i w odniesieniu do tych, którzy pozostali na swych dawnych placówkach po ustąpieniu okupacji czeskiej. Jedni i drudzy znaleźli się obecnie w tak dalece zmierzonych na niekorzystnych warunkach życiowych, że udzielenie im istotnej, realnej pomocy do życia jest koniecznością chwili.

Jeżeli chodzi o pracowników pocztowych przydzielonych do służby na Zaolziu z innych miejscowości Polski, to ci, wyrwani nagle z ułożonych warunków swego życia, zmuszeni potrzebą służby do aklimatyzowania się w zupełnie innym środowisku — zostali narażeni na duże, nadzwyczajne wydatki, których przy znacznej „zaobności” pocztowców, nie są w stanie wyłożyć, a przez to nie mogą, przynajmniej znośnie, ulżyć swego nowego życia. Tu więc, na wstępie, wyłania się szlachna konieczność przyznania im jednorazowego dostatecznego zasiłku pieniężnego, na zaspokojenie wymienionych potrzeb, związanych z zainstalowaniem się w nowym miejscu służby. Wprawdzie przeniesieni pracownicy otrzymali t. zw. koszty przeniesienia, jednak nie trzeba chyba spierać się o to, że kwoty te nie stoją w żadnej proporcji do rzeczywistych wydatków, związanych z całkowitym przeniesieniem się z jednej miejscowości do drugiej, zwłaszcza przy pewnym stanie zagospodarowania się w poprzedniej miejscowości.

Nie wdając się więc w szczegóły, ile to tysięcznych, nieludwie potrzeb wypływa w takich razach (gdyż na pewno zna je każdy, kto bodaj jeden raz ożropował się nawet w obrębie tego samego miasta), trzeba stwierdzić, że przeniesieni na Zaolzie pracownicy pocztowo-telekomunikacyjni, powinni bezspornie otrzymać odpowiednie wynagrodzenie im rzeczywście poniesionych wydatków przesiedlenia.

Teraz trzeba omówić warunki codziennego życia pracowników pocztowo-telekomunikacyjnych przeniesionych na Zaolzie. Są one znacznie gorsze niż gdzie indziej. Jest powszechnie przeciw wiadome, że koszty utrzymania na tych obszarach były za czasów czeskich znacznie wyższe niż w Polsce. Obecnie, po przyłączeniu Ziemi Zaolziańskiej do Polski, ceny artykułów pierwszej potrzeby ustabilizowały się tam również znacznie wyżej niż w pozostałych miejscowościach polskiej, a nawet wyżej niż w tych miejscowościach, gdzie pracownicy otrzymują lokalne dodatki drożyzniane. Średnio, ceny artykułów pierwszej potrzeby są na Zaolziu o 30—40 procent wyższe od przeciętnych cen w innych miejscowościach Polski.

W tych warunkach, przeniesieni na Zaolzie pracownicy pocztowo-telekomunikacyjni są w położeniu wprost krytycznym. Nie tylko nie mogą urządzać sobie znożnego ogniska domowego, lecz nie starcza im nawet na zaspokojenie codziennych potrzeb życiowych. Nie można też zapominać, że nie ma chyba człowieka, któryby nie miał tych czy innych obowiązków rodzinnych. Przeniesieni na Zaolzie pracownicy P. P. T. nie są pod tym względem wyjątkami. Pewna część, żonatych, utrzymuje rodziny poza miejscem swej służby, gdyż nie tak łatwo jest przenieść się z całym domem, gdy np. dzieci są w szkołach itp. Inni, cywilnie samotni, mają rodziców, braci czy siostry, którym muszą pomagać, a których nie mogli zabrać ze sobą na nowe miejsce służby.

Przy wspomnianej drożyznie, i wynikających koniecznościach dzielenia dochodu na dwa domy, sytuacja przeniesionych pracowników jest nad wyraz ciężka. Z dnia na dzień chodzą dosłownie bez grosza i dosłownie zmuszeni są od ust sobie odejmować. Naturalnie odbija się to nie tylko na ich samopoczuciu ale i na wyglądzie zewnętrznym. Patrzy na to ludność... nie tylko polską. Czesi, Niemcy, Żydzi trudno pojąć, że szczególnie przyjaźnie nastawienie do przybyłych urzędników polskich. Ciępić więc na tym powaga urzędu polskiego, ciępić godność osobista i poczucie narodowe urzędnika i ludności polskiej.

Tu więc, jeżeli już nie względy inne, to przynajmniej polska racja stanu nie powinna pozwolić na opisane uposzczenie materialne pracowników pocztowo-telekomunikacyjnych. Podkreślamy, pracownikom pocztowo-telekomunikacyjnych, bo jednak, o ile nam wia-

domo, inne resorty uwzględniają specjalne położenie swych pracowników na Zaolziu. Tak np. tamtejsi pracownicy P. K. P. otrzymują diety.

Drugą grupę, którą również należałoby się zająć jaknajprędzej, stanowią ci pracownicy pocztowo-telekomunikacyjni na Zaolziu, którzy pozostali na swych placówkach zawodowych po ustąpieniu okupacji czeskiej. Są to przeważnie Polacy, prawdziwi patrioci, którzy wbrew zakusom i namowom czeskim, wiernie wytrwali na swych stanowiskach. Nie wątpimy, że nie będą oni żałować swej wierności dla Polski.

Na razie, jednak i oni mają wiele trosk, a również i kłopotów materialnych, gdyż jak to już zostało zaznaczone, relacja między pobieranym uposażeniem a cenami artykułów pierwszej potrzeby jest i dla nich bardzo niekorzystna i zmusza do gwałtownego obniżania stopy życiowej. Należałoby przede wszystkim uwolnić ich od troski o przyszłość, przez przemianowanie ich na stały etat, o ile w chwili przejścia do polskiej służby pocztowo-telekomunikacyjnej posiadali stały charakter służbowy w służbie czeskiej, oraz przez dokonanie zaszerogowania do takich grup uposażenia, któreby dały im odpowiednik ostatnio otrzymywanego wynagrodzenia w przeliczeniu na walutę polską. Naturalnie, przy zastrzeżeniu specjalnych zasług dla polskości, powinni oni otrzymać uposażenie wyższe niż mieli je ostatnio, w służbie czeskiej.

Dla jednych i drugich konieczna jest pilna i istotna pomoc materialna. Nie załóżmy od przyznania przeniesionym na Zaolzie specjalnego zasiłku na pokrycie rzeczywistych kosztów przeniesienia i urządzenia nowego ogniska domowego, wina ona wyrazić się w bezwzględnym przyznaniu wszystkim zatrudnionym tam pracownikom pocztowo-telekomunikacyjnym stałego dodatku drożyznianego w wysokości 40%

### STAL „BAILDON“

szybkotnąca, narzędziowa, stopowa, resorowa, maszynowa, konstrukcyjna, nierdzewna, kwasoodporna, ognioodporna, specjalna itd.

### WIERTŁA „BAILDON“

w każdym wykonaniu ze stali szybkotnącej i narzędziowej

### ELEKTRODY „BAILDON“

do spawania elektrycznego

### PIŁY — ŁAŃCUCHY — ŁOPATY

KONSTRUKCJE STALOWE STAL GRZEBIENIOWA

tylko w S. A. „HUTA POKÓJ“ Katowice, ul. Zamkowa 3

otrzymanego uposażenia głównego.

Jest to konieczność nie cierpiąca zwłoki. Do służby na Zaolziu doбирано pracowników najsprawniejszych i najpewniejszych. Znaleźli się tam dlatego, że posiadali te walory. W zamian za to nie mogą cierpieć niedostatku, jeszcze większego w dodatku niż pozostali pracownicy P. P. T. T. Wchodzi tu również w grę czynnik racji stanu, bez potrzeby bliższego komentowania tego bezspornego faktu.

Poza Śląskiem Zaolziańskim, gdzie pracownicy poczty oczekują jak najpilniejszej i wydajnej pomocy ze strony resortu albo Skarbu Państwa, istnieje w Polsce jeszcze do kilku innych ośrodków, lub też miejscowości, w których pracowników państwowym dzieje się bardzo źle, w których są specjalnie pokrzywdzeni już nie tylko w stosunku do innych warstw społecznych, ale nawet w stosunku do swoich kolegów z innych miejscowości. Do takich ośrodków, w pierwszym rzędzie, należy zaliczyć Centralny Okręg Przemysłowy, a w szczególności jego centrum, Rzeszów.

Wzrost kosztów utrzymania, jaki tam nastąpił w krótkim okresie od 1936-go do 1938-go roku włącznie, nie da się porównać z żadnym innym zjawiskiem tego rodzaju w Polsce, nawet z ewolucją cen w Gdyni, od czasów gdy była osadą rybacką do dnia dzisiejszego, kiedy stała się portem światowym.

Dla stojącego zdala od tych rzeczy wydaje się to wręcz niemożliwym. Tak jednak jest w istocie, świadczą o tym ceny. Jeżeli poziom cen w roku 1936-ym w Rzeszowie przyjmą za 100, to w końcu ubiegłego roku wynosi on 156 (!), przy zachowaniu tych samych jednostek porównawczych.

Przy takim, karkołomnym skoku kosztów utrzymania, egzystencja średnich i niższych pracowników państwowych w Centralnym Okręgu Przemysłowym obniżyła się w bezprzykładny sposób. Stan ten wymaga natychmiastowego wdrożenia powołanych władz, celem unormowania uposażeń do możliwości życia. Oczwista, pracownicy Polskiej Poczty, Telegrafu i Telefonu, jako krocący w ogonie plac pracowników państwowych, są najbardziej wyniszczeni tą drożyną.

Najbardziej zdrożały mieszkanka. Czynsz 10-15 jednopokojowego z kuchnią, który jeszcze w roku 1936-ym wahał się od 25 do 35 złotych miesięcznie, dziś wynosi od 45 do 65 złotych. Mieszkanie dwupokojowe z kuchnią, kosztujące w roku 1936-ym od 30 do 75 złotych, dziś kosztuje od 70 do 110 złotych miesięcznie, a mieszkanie trzy pokojowe, które w 1936-ym najwyższa cena nie przekraczała w roku 80 złotych, obecnie dochodzi do 150 złotych miesięcznie. Ceny te śrubują się w dalszym ciągu w górę!

Inne podstawowe artykuły codziennego użytku, jak mleko, masło, sery, jaja, cukier, kawa, tytoń, podskoczyły w ciągu dwu ostatnich lat do normy cen w najbardziej miejscowościach w Polsce. A płace są takie same jak przed dwoma laty!

Fatalność sytuacji pracowników państwowych potęguje jeszcze ta okoliczność, że na ogół wśród innych warstw ludności C. O. P.-u dochód bardzo znacznie. W niektórych wypadkach nawet kilkakrotnie. Stąd też pracownik państwowy, a już szczególnie pocztowiec, przy notorycznie najniższej skali dochodu, spychany jest na

szary koniec życia. Wypiera go się z mieszkania, bo nie może zapłacić tyle, ile chcą płacić inni, odsuwa się go od lepszego produktu, bo nie może podążyć za ciągle wzrastającą ceną, traci resztki kredytu u kupców i sklepikarzy, bo jest aż nadto takich, których zaplaca gotówką i nie targuje się, itd. itd. Życie pocztowca w COP-ie staje się pomurą walką, z dnia na dzień trudniejszą.

W tym stanie rzeczy, jest obowiązkiem czynników rządzących wezwać bez zwłoki w warunki egzystencji pracowników państwowych w Centralnym Okręgu Przemysłowym i dopasować je do zmienionych warunków ekonomicznych jakie tam zaistniały. Staje się to również pilnym ob-

wiązkiem władz naszej instytucji, w stosunku do jej pracowników, pocztowców. Zainteresowanie się tymi sprawami, dotknięcie się do nich na miejscu, przekona, że jest żywą prawdą. Pracownikom państwowym w Centralnym Okręgu Przemysłowym trzeba przyznać drożyzniany dotychczas lokalny, przynajmniej w tym procencie co dodatek dla Gdyni.

Rzeczwiście zainteresowanie się powołanych Władz opisanymi warunkami życia w Centralnym Okręgu Przemysłowym przekona również, że i tej sprawy dużej odwlekać nie można.

## PRACOWNICY Z OSTATNICH SZEREGÓW

Nie umalając znaczenia pracy agentów pocztowych w służbie pocztowo-telekomunikacyjnej, ani ich stanowiska społecznego, musimy podkreślić, że traktowanie interesów agentów pocztowych i warunków ich służby — stawia ich w ostatnich szeregach liczonej armii pracowników pocztowo-telekomunikacyjnych.

Musimy też stwierdzić, że aczkolwiek już trzy lata minęło od chwili, gdy poruszaliśmy sprawę warunków pracy i plac agentów pocztowych i staraliśmy się zwrócić uwagę czynników miarodajnych na ich bolączki i troski, niewiele przez ten czas zmieniło się na lepsze.

Ze sprawa ta dojrzała do załatwienia, że musi być w ten czy inny sposób rozstrzygnięta, świadczy fakt, że sprawy agentów omawiane są w prasie codziennej i bardzo żywo na posiedzeniach ciał ustawodawczych. Wreszcie wskazuje na to samo stanowisko agentów pocztowych, którzy porzucili rolę bierną i we wszelki dostępny im sposób, bardzo lojalnie zręcz, dają znać, że dużej nie mogą wytrzymać obecnych warunków bytowania.

Od kilku lat postawiliśmy sobie za zadanie przekonać właściwe czynniki, że obecnie nie można traktować agentów pocztowych w ten sam sposób, jak to było przyjęte 15 lat temu, że nie można ich wynagradzać w taki sposób, iż wynagrodzenie to wygląda raczej na dodatek do jakichś innych podstaw utrzymania, a nie na zasadnicze wynagrodzenie, za które agent musi utrzymywać siebie i rodzinę, a nadto zapewnić spore świadczenia dla prowadzonej przez siebie placówki pocztowo-telekomunikacyjnej.

Piętnaście lat temu obecne wynagrodzenie mogło być wystarczające, gdyż agent z reguły traktował pracę w agencji jako pracę dodatkową, był z reguły mieszkańcem miejscowości, w której uruchamiano agencję pocztową, a świadczenia, jakie ponosił na rzecz agencji, nie sprawiły mu większych trudności, gdyż funkcje swe pełnił u siebie, w mieszkaniu. Zrzeszta same warunki wykonywania pracy w agencji i sama świadczą, jakich wymagano od agenta pocztowego, były zupełnie inne niż obecnie.

Dzisiaj, warunki pracy samej i wysokości wymagania, jakie stawia się agentowi dla zapewnienia sprawności placówki pocztowo-telekomunikacyjnej, są tego rodzaju, że wykluczają możliwość traktowania czynności agenta pocztowego jako czynności ubocznych, obok jakichś innych głównych zajęć.

Dzisiejszy agent pocztowy ma tyle pracy, tyle różnorodnych czynności do załatwienia, że gdyby mu nawet zezwolono na równoczesne pełnienie innych jakichkolwiek czynności, to samby się ich nie podjął, względnie zmuszony byłby z nich zrezygnować po pierwszej inspekcji przeprowadzonej w prowadzonej przez niego agencji.

Dziś, w agencjach pracy jest tyle, że gdyby nawet, teoretycznie, zwolnić agenta od obsługi klientów, to i tak miałby on zapelniony cały siedmiogodzinny dzień pracy czynnościami wewnętrznymi, zabranymi przez przepisy służbowe, lub wynikającymi z samego toku służby pocztowo-telekomunikacyjnej.

Niemna więc mowy o jakiejś innej dodatkowej pracy, zwłaszcza o takiej, która byłaby głównym zajęciem agenta, niema mowy o tym, żeby agent mógł wypracować dodatkowy dla siebie dochód, a nadto, co jest również bardzo ważne, dzisiejszy agent pocztowy przeważnie nie pochodzi z tej miejscowości w której pełni służbę, nie ma więc oparcia o znajomych i przyjaciół przy konieczności zapewnienia świadczeń dla agencji którą prowadzi, za wszystko musi płacić, o wszystko musi się sam starać.

O ile więc warunki pracy agenta pocztowego uległy tak zasadniczej zmianie, o ile więc tak bardzo wysoko podniesiono żądania stawiane agentom pocztowym, to jednocześnie winny być odpowiednio zmienione prawa służbowe i wynagrodzenie agentów pocztowych.

Nie ulega wątpliwości, że Władze Pocztowe muszą zdawać sobie sprawę, że istniejący stan rzeczy nie da się dłużej utrzymać i że sprawa agentów pocztowych musi znaleźć rozwiązanie w imię sprawliwego potraktowania tej dużej liczby pracowników pocztowych, bez usług których Przedsiębiorstwo obcy się nie może.

Jeśli ponadto przyjrzeć pod uwagę, że agenci pocztowi, nie mniej niż inni pracownicy pocztowi, okazali bardzo duży dobronę woli i całkowitego zaufania do czynników od których zależny jest ich los i dalsza przyszłość to stwierdzić musimy, że już najwyższy czas, aby agenci pocztowi mogli się przekonać, że prośby ich o poprawę bytu i rzeczywiste ciężkich warunków pracy, choć w pewnej części ulegają poprawie na lepsze.

Przez okres z górą trzech lat poruszaliśmy kolejno wszystkie bolączki agentów; jest to długa lista, mimo bardzo



skromnych postulatów jakie wyrażają agenci pocztowi.

Z nich na pierwszy plan wysuwa się postulat otrzymania nowych warunków uposażeń i pragmatycznych, nie na podstawie odrębnych przepisów dla agentów pocztowych, lecz na podstawie tych samych przepisów, jakie obowiązują ogół pracowników pocztowych.

Konieczność zmiany odrębnych przepisów dla agentów pocztowych, konieczność umieszczenia ich w ramach prawa służbowego obejmującego ogół pracowników pocztowych, podnosiliśmy jako główny cel, do którego winny zmierzać poczynania wszystkich tych czynników, którym istotnie leży na sercu poprawa bytu agentów pocztowych.

W ten sposób może być realnie zadowolona i sprawa uposażeń i prawa awansów agentów pocztowych, tak dotychczas bezradniejsza, jak również i szereg innych zasadniczych zmian warunków życia służbowego agentów pocztowych.

Przez podwyższenie uposażenia, nadzieja na awans, nadzieja na poprawę bytu — jest najistotniejszym bodźcem dla pracownika, dla przejawienia przez niego możliwych wysiłków, większej energii i chęci do uczciwej i rzetelnej pracy.

Ze agenci pocztowi pracują bez tej zachęty uczciwie i rzetelnie — można to tylko zapisać na ich dobro, lecz nie można żądać, aby agenci pocztowi wyzbyli się wszelkich ambicji i nadziei służbowych, aby tylko strach przed utratą pracy i przed śmiercią głodową był jedyną podniektą przy wykonywaniu pracy, gdyż wtedy z uczciwych i wartościowych pracowników państwowych czynimy ludzi zniechęconych i zgorzkniałych, ze wszystkimi skutkami tego stanu psychicznego.

Nie leży to w interesie Państwa, nie leży w interesie Przedsiębiorstwa, a ponieważ możliwość służbowe agentów pocztowych są ograniczone obecnym odrębnym przepisem, przeto co rychlej należy ten przepis skasować i objąć agentów pocztowych w ramy przepisów obowiązujących ogół pracowników pocztowych.

Spoglądając z perspektywy ostatnich lat na rozwój naprawy bytu agentów pocztowych, wydawałoby się, że sprawa ta musi napotkać na jakieś nadzwyczajne trudności, skoro nawet tak bardzo skromny postulat, poprawy bytu najgorzej uposażonych agentów pocztowych III-go stopnia, nie został dotychczas zrealizowany.

Wprawdzie kilkadziesiąt agencji trzeciego stopnia przesunięto do II-go stopnia, lecz co jednak stało na przeszkodzie do całkowitej likwidacji agencji trzeciego stopnia, gdyż w obecnej chwili istnieje jeszcze duża ilość takich agencji. Według danych na 1 lutego r. b. istnieją 692 agencje I-go stopnia, 1.604 II-go stopnia i 615 agencji III-go stopnia.

Przy porównaniu ogólnej ilości agencji pocztowo-telekomunikacyjnych z ilością agencji III-go stopnia — stwierdziliśmy, że ilość agencji III stopnia stanowi jeszcze około 30% ogólnej ilości agencji pocztowo-telekomunikacyjnych.

Musimy się zgodzić, że jest to bardzo duży odsetek i że 615 pracowników-agentów pocztowych musi się utrzymywać, często wraz z rodzinami, za 65 zł miesięcznie.

A jeżeli skasowanie agencji pocztowych III stopnia mogło się odbyć w ramach obecných przepisów dla agentów pocztowych, mogło się odbyć bezboleśnie dla obecnego budżetu Przedsiębiorstwa a w skutkach przynieść polepszenie warunków życia dla 615 nędzarzy.

Różnica wynagrodzenia agentów II i III stopnia nie jest zbyt duża. W porównaniu z ogólnymi wydatkami Przedsiębiorstwa zniknąłaby więc śladowo, nie wymagał żadnych specjalnych prac przygotowawczych. Muszą więc chyba istnieć jakieś bardzo poważne trudności, które nie pozwoliły na takie najmniejsze przyjęcie z pomocą najgorzej uposażonym agentom pocztowym. Jakże jednak?

Cóż można powiedzieć o innych błądzących, o innych umyślnych stronach warunków pracy agentów pocztowych?

Są one ściśle związane ze zmianą punktu widzenia na warunki pracy i płacy agentów pocztowych. Nie pomoże tu żadne polowicenie zatłwienie, póki będą istnieć odrębne przepisy służbowe dla agentów pocztowych.

Odrębne przepisy miały raczej bytu piętnować lat temu — teraz nie mają żadnej podstawy, a w imię sprawiedliwości dla trzech blisko tysięcy pracowników pocztowych, winny być jaknajrychlej zmienione.

Poprawa bytu agentów pocztowych winna nastąpić jaknajrychlej, tak jak nastąpiła poprawa bytu ich najbliższych współpracowników: postalców agencji i listonoszy większych.

Agenci pocztowi nie mogą przez całe życie pozostawać w ostatnich szeregach. Trzeba im udostępnić możliwość posuwania się naprzód narówni z innymi pracownikami Przedsiębiorstwa. Nie można ich wyłączać z ogólnego prawa.

## Zjazd Delegatów Okręgu Warszawskiego

Dnia 29 października 1938 r. w lokalu Zarządu Głównego Związku odbył się doroczny Walny Zjazd Delegatów Kół Miejscowych Okręgu Warszawskiego.

Zjazd zagał ustępujący Prezes Kol. Świderski witając przedstawiciela Min. P. i T. p. magistra Perzyńskiego, przedstawiciela Dyrekcji O. P. i T. p. referendarza Jurę, przedstawicieli Zarządu Gł. z preze-

sem kol. Tykińskim na czele, oraz Delegatów Kół Miejskowych.

Do prezydium Zjazdu wybrano jednogłośnie Kol. Jaskulskiego, kol. przewodniczącego, oraz Kol. Kol.: Piasek i Burażńskiego jako asessorów i Kol. Kol. Mieszanowskiego i Matejkowskiego jako sekretarzy.

Po ustaleniu porządku obrad odczytano protokół poprzedniego Zjazdu i po przyjęciu go do zatwierdzającej wiadomości dokonano wyboru członków do poszczególnych komisji.

Sprawozdanie w imieniu Zarządu Okr. złożył Kol. Świderski, podkreślając, iż Zjazd obraduje w radosej wielkopomnej chwili przyłączenia do Macierzy Śląska Zaolzańskiego. Omawiając sprawy organizacyjne, Kol. Świderski poinformował zebranych o dokonanych pracach, poruszając sprawy awansów, zorganizowania kursu dla kandydatów do egzaminu na stanowiska kierownicze i kontrolne, sprawę zagwarantowania pierwszeństwa dzieciom pracowników P. P. T. p. przy przyjęciach na posadę w przedsiębiorstwie P. P. T. p. W dalszym ciągu Kol. Świderski omówił sprawę udziału w pracach C. K. P., stwierdzając, że Zarząd Okręgowy brał udział w Kongresie Pracowniczym, gdzie Prezes Zarządu Gł. Kol. Tykiński wygłosił obszerny referat na temat sytuacji materialnej pracowników państwowych. Zarząd Okr. brał czynny udział w akcji wyborczej do Izby Zastawodawczych jak również współpracuje stale z Okręgowym Komitetem Opieki nad Dzieckiem oraz w Komitecie pomocy bezrobotnym. Omawiając sprawę stonoków z P. P. W. Kol. Świderski stwierdził, że od czasu objęcia Prezury Zarządu Głównego P. P. W. przedpa-

## ZNACZKI POCZTOWE

wydane z okazji

## OLIMPIADY NARCIARSKIEJ W ZAKOPANEM

1939 r.

Druk znaczków, wykonany najwyższą metodą graficzną, tj. techniką stalorytniczkową, wyróżnia się swym poziomem wykonania. Każdy egzemplarz w obiegu jest miniaturowym sztukiem o wysokich walorach artystycznych i technicznych.

Pod względem technicznego wykonania nowa seria znaczków przynosi zaszczyt naszej wytwórczości krajowej.

Projekt znaczka opracował artysta malarz Wacław Boratyński.

Znaczki wykonała Polska Wytwórnia Papierów Wartościowych w Warszawie.



Do pięknej serii polskich znaczków okolicznościowych przybijać obecnie emitowane przez Ministerstwo Poczty i Telegrafów nowe znaczki pocztowe, wydane z okazji Światowych Igrzysk Narciarskich w Zakopanem w 1939 r. (FIS).

Artystycznie ujęta kompozycja rysunku znaczka przedstawia górala zakopiańskiego na nartach — na the gór.

Znaczki, posiadające ten sam rysunek, emitowane są w 4-ch wartościach:

- 15 gr — w kolorze czerwono-brązowym;
- 25 gr — „ „ ciemno-fioletowym;
- 30 gr — „ „ czerwonym;
- 55 gr — „ „ niebieskim.

na Dyrektora Kominkowickiego nastąpiła poprawa wzajemnych stosunków i obecnie współpraca z P. P. W. jest harmonijna. Pocztowe Przystosowanie Wojskowe, jako Organizacja mająca na celu przygotowanie członków do obrony Kraju, jest nader pozytywne i z tego względu powinno być popierane przez wszystkie komórki organizacyjne Związku.

Na odcinku samopomocowym Zarząd współpracował z Spółdzielczą Kasą Pożyczkową - Oszczędni, lokując tam swoje kapitały i organizując przedstawicielstwa przy większych Kołach Miastowcielach.

Stosunki z Władzami administracyjnymi Dyrekcji układają się pomyślnie, gdyż zarówno P. Dyrektor Inż. Zuchowicz jak również P. Kierownik Samodzielnego Oddz. Osobowego Kpt. Machowski i PP. Referenci ustosunkowują się pozytywnie do postulatów Związku. W końcu sprawozdawca podkreślił, że Organizacja pracuje z wiarą w lepsze jutro pracowników pocztowo - telekomunikacyjnych, którzy w tej wierze tworzą i solidarnie popierają swój związek zawodowy. Sprawozdanie ustępującego prezesa uczestniczący Zjazdu przyjęli łuczynymi okłaskami.

Z kolei skarbnik Zarządu Okr., Kol. Kicman, złożył sprawozdanie kasowe za czas od 1.IX.1937 r. do dnia 30.IX.1938 r.

Następnie przewodniczący Okr. Komisji Rewizyjnej, Kol. Ostryżek, odczytał protokół z dokonanej rewizji finansowo-gospodarczej, zgłaszając wniosek o udzielenie ustępującemu Zarządowi absolutorium i podziękowania za działalność w okresie sprawozdawczym.

W dyskusji nad sprawozdaniem Zarządu zabierali głos Kol. Kol. Chranowski, Pelikan, Jeznak, Zemsta, Plichta, Woźniak, Gruszczyński, Ostryżek i Nejman, poruszając szereg zagadnień organizacyjnych i zgłaszając odpowiednie wnioski.

Po wyczerpującej dyskusji i udzieleniu wyjaśnień przez członków ustępującego Zarządu uchwalono udzielenie absolutorium wraz z podziękowaniem ustępującemu Zarządowi, po czym przewodniczący udzielił głosu prezesowi Zarządu Gł. Kol. Tykwińskiemu.

Kol. Tykwiński w dłuższym przemówieniu obrazował działalność Zarządu Gł. stwierdzając w nim, że największy nacisk organizacja kładzie na poprawę bytu pracowników. Przemówienie kol. Tykwińskiego przyjęte zostało przez zebranych z aplauzem.

Po wysłaniu depesz hołdowniczych do Pana Prezydenta Rzeczypospolitej, Marszałka Śmigłego - Rydzę, Ministra Poczt i Telegrafów, Ministra Spraw Zagranicznych i Dyrektora Okręgu P. i T. w Warszawie, przewodniczący ogłosił przerwy z aplauzem.

Po wznowieniu obrad, przewodniczący Komisji aktywno - wyborczej, kol. Kostro, przedstawił listę kandydatów do nowego zarządu, a w wyniku przeprowadzonego głosowania wybrano Zarząd w następującym składzie kol. kol.: Piotrowski Wacław, Popiołek Antoni, Lech Konstanty, Wolczyński Stefan, Kostro Władysław, Giergielewicz Stefan, Piętkowski Wacław, Matuszewski Ludwik, Świdewski Kazimierz, Nejman Maria, Kicman Wacław, Pelikan Bernard, Zemsta Bolesław, Masłowski Stanisław, Kołaczowa Kazimiera, Panek Edward i Załozny Aleksander; jako

zastępcy: kol. kol. Buraczynski Wiktor, Łopiński Kazimierz, Ban.ch Eugeniusz, Plichta Feliks, Brandenrg Bolesław, Krawcowa Halina, Strzałkowski Wincenty, Budziszewska Zofia, Godusławski Władysław; Komisja Rewizyjna: kol. kol. Ostryżek Stanisław, Popławski Ryszard, Leszczyński Wacław; jako zastępcy: kol. Lewandowski Ludwik, Golażewski Mieczysław. Sąd Koleżeński kol. kol.: Dąbrowski Albin, Kamańczyk Karol, Lange Jadwiga, Przygoński Czesław, Janczewski Bolesław, jako zastępcy: kol. kol. Ciecierski Stefan, Jastrzębowski Tadeusz.

Sprawozdanie z Komisji organizacyjnej wygłosił kol. Lech, zgłaszając szereg wniosków, a między innymi o nadanie dyplomów za 10-cio letnią nieprzerwaną pracę związkową następującym kolegom: Wawrykowiczowi Tadeuszowi, Machociemu Antoniemu, Kwastowi Edwardowi, Krauzemu Emilowi, Olszanowskiemu Franciszkowi, Olszewskiemu Antoniemu, Sierakowskiemu Józefowi, Czernieckiemu Władysławowi, Jakowickiemu Rudolfowi, Marciniakównie Józefie, Sowińskiemu Adamowi, Mazięńskiemu Władysławowi, Łopińskiemu Bolesławowi, Kamionowskiemu Apollinaremu, Sobczakowi Franciszkowi, Ziemińskiemu Bolesławowi, Strzałkowskiemu Wincentemu, Brandenburgowi Bolesławowi, Lechowi Konstantemu, Piotrowskiemu Michałowi, Szatkowskiemu Janowi, Rekmannowi Józefowi, Hildebrandt Elżbiecie, Kołaczowej Kazimierze, Leszczyńskiemu Wacławowi, Łopińskiemu Kazimierzowi, Piętkowskiemu Wacławowi, Geske Rajmundowi, Mrówczyńskiemu Zygmuntowi, Nejman Marii, Piasełkiej Janinie, Buraczynskiemu Wiktorowi, Rajpoldowi Janowi, Maurynowi Romanowi, Drapczakiemu Ignacemu, Załoznykowskiemu Wacławowi i Kaprańskiemu Maksymilianowi.

W dyskusji nad złożonymi wnioskami zabierali głos kol. kol.: Jeznak, Dręzek, Gruszczyński i inni, po czym wnioski przyjęto jednogłośnie.

Sprawozdanie z Komisji budżetowej składał kol. Kicman, przedstawiając preliminarz budżetowy Zarządu Okr. na kwotę 16.036 zł. oraz Kasy Pogrzebowej na kwotę 4520 zł.

W dyskusji nad preliminarzem zabierali głos kol. Wolczyński, Gruszczyński i inni, a wyjaśnień udzielał kol. Kicman. Preliminarz budżetowy, po uprzednim uwzględnieniu proponowanych poprawek, przyjęto jednogłośnie.

Kol. Masłowski Stanisław, przewodniczący Komisji postulatowej i poprawy bytu zgłosił następujące wnioski:

## PODZIĘKOWANIE

Wielce Szanownym Pp. Dyrektorowi Sanatorium Dr. Łotockiemu Edwardowi, Dr. Stankiewiczowi Wiktorowi, Dr. Michałowskiemu Benedyktowi oraz Siostrze Marii, za troskliwą opiekę w czasie mego trzymiesięcznego pobytu w Sanatorium Związku Pracowników Poczt, Telegrafów i Telefonów w Zakopanem, — składam najserdeczniejsze i za szczerego sercu płynące podziękowanie.

Dobre skutki leczenia i opieki w Sanatorium odczułam jaknajlepiej.

Albina Latawówna  
Sanok

1. Wprowadzenia bezpłatnej pomocy dentystycznej, wolnego wyboru lekarza, zwolnienia od opłat za karty porady i rozszerzenia pomocy lekarskiej na rodziców pracowników;

2. Wydawania doręczycielom rowerowym koźszków, rękawic i peleryn, oraz zaliczenia służby rowerowej w stostniku jeden rok za 14 miesięcy;

3. Wynagrodzenia dodatkowego za pracę w niedzielę i święta;

4. Powiększenia personelu we wszystkich działach służby;

5. Wprowadzenia awansów automatycznych, dodatków rodzinnych i mieszkaniowych, oraz zwrotu wpisów szkolnych;

6. Budowy domów mieszkalnych dla pracowników p. t. w ośrodkach przemysłowych, a przede wszystkim w Warszawie i Łodzi;

7. Bezpłatnego wydawania umundurowania pracownikom niższym i wypłacania ekwiwalentu za zniszczenie ubrania pracownikom umysłowym;

8. Zwolnienia od opłat radiowych emerytów pocztowych;

9. Ulgowych biletów kolejowych dla dzieci pracowników w służbie czynnej, a także dla żon i dzieci emerytów;

10. Przywrócenia pracownikom umysłowym, zatrudnionym w służbie ambulansowej, 50-cio groszowej stawki za godzinę pracy w ambulansie, tak jak to było przed 1.IV.1938 r., oraz podwyższenia diet ambulansowych pracownikom niższym;

11. Przyznania dodatku wielkomięskiego dla Łodzi;

12. Przyznania dodatku za wysługę lat;

13. Zniesienia podatku specjalnego w grupach średnich i niższych;

14. Podwyższenia i rozszerzenia dodatków kasowych za pracę w rozdziałach i telegraficznych, oraz wprowadzenia dodatku za specjalność w służbie telefonicznej.

W dyskusji nad zgłoszonymi wnioskami zabierali głos kol. Lech, Szymra, Woźniak, Dręzek, Lewandowski, Wolczyński i Jastrzębowski, po czym wnioski uchwalono jednogłośnie.

Następnie składał sprawozdanie przewodniczący Komisji samopomocy, proponując m. in. nowe ustalenie redakcji paragrafu 1-go regulaminu Kasy pogrzebowej w następującym brzmieniu: „§ 1. Kasa Pogrzebowa jest agendą przy Zarządzie Okręgowym Związku Prac. P. i T. w Warszawie, przewidzianą w art. 6 i 7 Statutu Związku”.

Ponadto Komisja zaleca, aby Zarząd Okr. w celach szerzenia propagandy, informował członków w organie związkowym „Pocztą” o korzyściach wypływających z należania do Kasy Pogrzebowej, oraz o warunkach pobytu w związkowych domach wypoczynkowych. W dalszym ciągu poruszono szereg spraw związanych z akcją samopomocową, prowadzoną przez Związek samodzielnie wzgl. z innymi Organizacjami.

Wnioski Komisji samopomocy przyjęto większością głosów.

W międzyczasie Zarząd Okręgowy ukonstytuował się następująco: prezes kol. Świdewski, wiceprezisi kol. kol.: Ma-



ślowski, Kolaczowa i Popiołek; sekretarza kol. kol.: Lech Konstanty i Panek Edward; skarbnik kol.: Kieman; zastępca skarbnika kol.: Pleńkowski i zastępca sekretarza kol. Nejman Maria.

W wolnych wnioskach kol. Jeznak wyrażał zdanie aby zabiegać o przeprowadzenie postulatów przy pomocy C. K. P. oraz zalecał Zarządowi Okr. podjęcie energicznych interwencji w sprawie nadprogramowych godzin pracy w niedzielę i święta. Celowość przynależności do C. K. P. omówił kol. Godulski, stwierdzając, iż jest to właściwa droga do wywalczenia lepszej przyszłości. Koj. Pleńkowski omawiał sprawę przecięcia pracowników nadmierną pracą i wadliwy podział istniejących norm urlopowych.

Dłuższe przemówienie wygłosił przedstawiciel Ministerstwa P. i T. p. magister Perzyński, zapoznając zebranych z pozytywnym ustosunkowaniem się Władz Pocztych do słusznych postulatów pracowników oraz oświadczając, że ciężka sytuacja pracowników jest dobrze znana Panu Ministrowi, który w granicach możliwości budżetowych stara się przychodzić pracownikom z pomocą materialną.

Nowoobрани Prezes kol. Szwederski podziękował za wybór, przystępując, że oddany całkowicie Organizacji, pracować będzie dla Jej rozwoju i zrzeszonych członków.

Przy zakończeniu obrad, przewodniczący Zjazdu kol. Jaskulski, nawigując do rezygnacji kol. Tykwińskiego z Zarządu Okręgowego, z uwagi na konieczność całkowitego oddania się pracy w Zarządzie Głównym, podkreślił ogrom prac położonych przez kolegi Tykwińskiego przez długoletnim piastowaniu mandatu prezesa Zarządu Okręgowego, nakreślił dorobek Okręgu z tego okresu czasu oraz rozwój

**P** **R** **Z** **E**  
**Z** **A** **W** **S** **Z** **E**  
**U** **M** **I** **E**  
**W** **Y** **B** **R** **A** **Ć**

I dlatego ubezpiecza się w

**P** **O** **W** **S** **Z** **E** **C** **H** **N** **Y** **M**  
**Z** **A** **K** **Ł** **A** **D** **Z** **I** **E**  
**U** **B** **E** **Z** **P** **I** **E** **C** **Z** **E** **N**  
**W** **Z** **A** **J** **E** **M** **N** **Y** **C** **H**

Zgłoszenia przyjmują:

**ODDZIAŁ GŁÓWNY UMOWNYCH UBEZPIECZEŃ**

Warszawa, ulica Kopernika 36 - 40. Tel. 2-41-70, 5-23-05

oraz INSPEKTORATY (Oddziały) we wszystkich miastach wojewódzkich i powiatowych

pracy związkowej, wyrażając jednocześnie kol. Tykwińskiemu w imieniu Zjazdu uznanie i podziękowanie za dotychczasową pracę. Uznanie swe dla kol. Tykwińskiego wyraził Zjazd Delegatów luźnymi okłaskami.

Ogłaszając zamknięcie Zjazdu, przewodniczący wznosił okrzyk: — „Najjaśniejsze Rzeczpospolita Polska niech żyje!”, który zebrani z entuzjazmem trzykrotnie powtórzili.

datkowej tj. od dnia odzyskania przez skazanego zdolności do nabycia utraconych praw. W razie odmowy przez Sąd zatarcia skazania jest jeszcze możliwe uzyskanie tegoż zatarcia w drodze łaski Pana Prezydenta R. P.

Najwyższy Trybunał Administracyjny, w kilku orzeczeniach swych stanął na stanowisku, że „zatarcie skazania przewidziane w § 1. art. 90 Kodeksu Karnego rodzi dla pracownika, wydalonego ze służby z powodu skazania wyrokiem sądowym, nabycie prawa do zaopatrzenia emerytalnego od daty zatarcia skazania”. Jest bowiem rzeczą zrozumiałą, że jeżeli w razie zatarcia, skazanie uważa się za niebyłe, to tym samym zatarcie powoduje ustanie wszelkich skutków skazania. Skoro zaś wskutek skazania było pozbawienie pracownika prawa do emerytury, to i ten skutek ustaje automatycznie z chwilą zarządzenia przez Sąd zatarcia, to znaczy, że z chwilą zatarcia skazania wydalony pracownik nabywa prawo do emerytury.

Omwianie wyżej orzecznictwo Najw. Trybunału Administracyjnego nie dotyczy jednak pracowników, wydalonych ze służby na mocy prawomocnych orzeczeń dyscyplinarnych. Prawo dyscyplinarne nie zna bowiem instytucji zatarcia skazania. W myśl przepisów prawa dyscyplinarnego pracowników wydalonych ze służby w drodze dyscyplinarnej na dwie drogi: może się zwrócić do Pana Prezydenta z prośbą o darowanie skutków ukarania dyscyplinarnego i drogą łaski Pana Prezydenta uzyskać może zaopatrzenie emerytalne, jeżeli posiadał prawo do takiego zaopatrzenia, albo też rodzina wydalonego pracownika zwrócić się może do Pana Ministra Poczt i Telegrafów o przyznanie jej zasiłku, który to zasiłek nie może przewyższać normalnego zaopatrzenia wdowiego względnie sierociego (§ 78 rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 1.1.1934 r. o stosunku służbowym pracowników pp. „Polska Poczta, Telegraf i Telefon” Dz. U. R. P. Nr 4 poz. 25).

## Sądowe zatarcie skazania a prawo do emerytury

Doniesie orzecznictwo Najw. Trybunału Administracyjnego.

Wyдалenie ze służby nastąpić może nie tylko w drodze dyscyplinarnej, tj. na skutek prawomocnego orzeczenia dyscyplinarnego, którym pracownik skazany został na najsurowszą karę, ale również w drodze administracyjnej, bez postępowania dyscyplinarnego. Postawą wydalenia pracownika ze służby bez postępowania dyscyplinarnego jest prawomocny wyrok sądowy, skazujący pracownika na karę dodatkową utraty praw publicznych. Wydalenie pracownika w trybie administracyjnym przewiduje § 59 rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 1 stycznia 1934 r. o stosunku służbowym pracowników państw. przedsiębiorstwa „Polska Poczta Telegraf i Telefon”. Przepis ten nie jest zresztą nowością, gdyż ten sam tryb wydalenia pracownika przewidywały przepisy służbowa dawniej obowiązujące.

Między wydaleniem pracownika ze służby w drodze dyscyplinarnej a wydaleniem w drodze administracyjnej istnieje jednak zasadnicza różnica, która bardzo wyraźnie zarysowała się na tle ostatniej judykatury Najwyższego Trybunału Administracyjnego. Wydalenie ze służby pracownika czy to w drodze dyscyplinarnej, czy też w drodze administracyjnej skut-

kuje samo przez się pozbawienie pracownika i jego rodziny praw emerytalnych. Jednakże w myśl orzecznictwa Najwyższego Trybunału Administracyjnego jest możliwym odzyskanie praw emerytalnych przez b. pracownika, który został wydalony w trybie administracyjnym na skutek prawomocnego wyroku sądowego, orzekającego utratę praw publicznych. Odzyskanie praw emerytalnych przez pracownika, wydalonego ze służby w drodze administracyjnej, następuje w wyniku zatarcia tego skazania, które było przyczyną wydalenia.

Zatarcie skazania jest to instytucja, przewidziana w art. 90 Kodeksu Karnego. Zatarcie zarządzić może na wniosek skazanego Sąd Okręgowy, który wydał wyrok w pierwszej instancji, lub w którego okręgu Sąd Grodzki wydał wyrok, przy czym Sąd Okręgowy bierze pod rozwagę wszelkie okoliczności danego przypadku, a nawet może zwrócić się do prokuratora o przeprowadzenie dochodzenia w celu zebrania informacji o zachowaniu się skazanego po wyroku. — Z wnioskiem o zatarcie skazania wystąpić może skazany do właściwego Sądu Okręgowego najwcześniej po upływie 10-ciu lat od ukończenia kary do-

## ZAMIANY

Która z Koleżanek lub Kolegów agentów w agencji I stopnia Dyrekcji Warszawskiej zamieni się na agencję I stopnia Zbiersk blisko Kalisza Dyrekcja Poznańska. Warunki podam listownie. Zgłoszenia kierować: Agencja pt. Zbiersk.

Kto z Kolegów lub Koleżanek Dyrekcji Wileńskiej, Lubelskiej lub Krakowskiej z urzędów telegraficznych zamieni miejsce służbowe na Upt. Ostrowiec Świętokrzyski. Zgłoszenia kierować: Ostrowiec Św. poste restante pod „Zamiana”.

Kto z Kolegów lub Koleżanek asystentów z Równego Wol., Krzemieńca 1, Kowla 1 względnie Radziwiłłowa k. Brodów zamieni się na Puławę.

Zgłoszenia kierować: Puławy poste restante pod „Zamiana”.

Obwodowy Upt. III kl. Zbaraż zamieni na inny Upt. położony na połudn. zachód od Lwowa. Cel „swoje strony”. Zgłoszenia kierować na pełny adres do Zbaraża, Józef Dłajak.

Kto z Kolegów Dyrekcji Wileńskiej zamieni miejsce służbowe bezinteresownie na Krzemieniec 1. Zgłoszenia Krzemieniec Zarząd Koła Miejscowego Zw. Prac. P. T. i T.

Zamienię miejsce służbowe w Krakowie na inny urząd I, II, III kl. w Okręgu Dyrekcji Bydgoskiej względnie Warszawskiej.

Zgłoszenia pod „Zamiana II”, do administracji Poczty, Warszawa.

Kto z Koleżanek lub Kolegów w 8 gr. upos. z Okręgu Dyrekcji P. i T. Kraków

lub Lwów, zamieni miejsce służbowe na Okręg Upt. Świecie n/W.

Okolica b. piękna, warunki życiowe dobre.

Zgłoszenia proszę kierować: Urban Stanisław, Świecie n/W. Urząd Pocztowy.

Kto z Koleżanek lub Kolegów asystentów zamieni miejsce służbowe na Upt. Duklę. Zgłoszenia kierować: „Zamiana — poste — restante Dukla”.

Kto z Koleżanek lub Kolegów z Przemysła i jego okolic zamieni swe miejsce służbowe na Stanisławów. Zgłoszenia: Stanisławów, poste — restante pod „Zamiana”.

Kto z Kolegów asystentów Okręgu Poznańskiego zamieni się na Upt. Łódź 1.

Zgłoszenia kierować: Łódź 1 poste-restante, okazicielowi legitymacji Nr 493.

Kto z Koleżanek lub Kolegów Dyrekcji Lubelskiej z powiatów: lubelskiego, puławskiego, zamojskiego, krasnostawskiego, hrubieszowskiego, włodawskiego, lubartowskiego —zamieni miejsce służbowe na

Opatów Kielecki. Koszty przeniesienia zwracam, reszta warunków zależna od umowy. Zgłoszenia proszę kierować: Poste — restante Opatów Kielecki, Nr legitymacji 486.

### ROZPUSZCZALNIKI ZNORMALIZOWANE

Octany: butylu, amylu, propylu, etylu

### ROZPUSZCZALNIKI SPECJALNE

Butanol normalny

Aldehydy: octowy, krotonowy, masłowy, kwas octowy

produkują

### Zakłady Chemiczne „KUTNO” S.A.

w KUTNIE

Zarząd: WARSZAWA, ALEJA RÓŻ Nr. 1

Adres telegr.: „Etanol”. Warszawa      Telefon: 064-89, 703-06

## Wszelkiego rodzaju **KABLE**

dla prądów silnych i niskie i wysokie napięcie do 80 kV.  
oraz kable do prądów słabych.

polecają:

KABEL POLSKI S. A. Bydgoszcz

FABRYKA KABLI S. A. Kraków

WARSZAWSKA WYTÓRNIĄ KABLI S. A. Warszawa — Okęcie

POLSKIE FABRYKI KABLI I WALCOWNIE MIEDZI S. A.

Ożarów Warszawski



Obfita piana  
ułatwia pranie

Gdy mydło pieni się tak obficie, wówczas pranie idzie jak z płatka. Bielizna będzie idealnie czysta, przełwa długie lata i zawsze będzie sprawiała radość gospodyni swą śnieżną białością.



# MYDŁO JELEN' SCHICHT



## KĄPIEL W SOLI INOWROCŁAWSKIEJ

jest skuteczna

bo sól inowrocławska zawiera składniki lecznicze

tania

bo sól inowrocławska kosztuje:

2 kg — 60 gr

3 kg — 90 gr



**Żądać w aptekach i drogeriach**

Centralne Biuro Sprzedaży Przewodów

### „CENTROPRZEWÓD“

Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

WARSZAWA, ul. Królewska 23.

Telefony: 340-31, 340-32, 340-33, 340-34.

#### Przewody izolowane

W WYKONANIU PRZEPIŃKOWYM OZNACZONE ŻOŁTĄ NITKĄ S. E. P.,

z następujących fabryk krajowych:

Fabryka Kabli i Drutu, Sp. z o. o. w Będzinie

Kabel Polski, S. A. w Bydgoszczy

Fabryka Kabli, Clement Zahn, Sp. z o. o. w Dziedzicach

Fabryka Kabli, S. A. w Krakowie

Polskie Fabryki Kabli i Walcownia Miedzi, S. A. w Ożarowie Warszawskim

Towarzystwo Przemysłowe „Kabel” S. A. w Warszawie

Warszawska Wytwórnia Kabli, S. A. w Warszawie

## WYDAWNICTWA SPÓŁDZIELCZE

### CZASOPISMA

Poradnik Spółdzielni (dla banków i kas), Poradnik Mleczarski i Jajczarski, Czasopismo Spółdzielni Rolniczych (dla spółdzielni handlowych i różnych), Zjednoczenie (dla członków Spółdzielni), Rynek Rolniczy (ceny produktów rolnych).

### KALENDARZE

Zjednoczenie (dla rolników), Bankowy, Mleczarski, Handlowy, Kie-szonkowy dla członków spółdzielni.

### KSIĄŻKI I BROSZURY

Z zakresu teorii i historii ruchu spółdzielczego, ustawodawstwa i praktyki spółdzielczej, zyciorysy, monografie, obrazy, opowiadania, wiersze i nuty, książki o treści społecznej i gospodarczej, książki popularne Biblioteki Wiedzy Spółdzielczej, komplety biblioteczne.

### KSIĄŻKI RACHUNKOWE I DRUKI

Do prowadzenia spółdzielni wszystkich typów i szkolnych kas oszczędności, podręczniki rachunkowości i inne materiały pomocnicze.

### PLAKATY

plakaciki, portrety, ulotki, chorągiewki itp. materiały propagandowe

poleca i wysyła:

**Związek Spółdzielni Rolniczych i Zarobkowo-Gospodarczych R.P.**

DZIAŁ WYDAWNICTW,  
WARSZAWA, ul. Warecka 11a

Informacje i cenniki bezpłatnie na żądanie!

## STOŁECZNE TOWARZYSTWO HANDLU SAMOCHODAMI

ADOLF SKWARCZEWSKI i S-ka

WARSZAWA,

KREDYTOWA 2/4

### Podwozia CHEVROLET

AUTOBUSOWE i CIĘŻAROWE

różnych typów o nośności od 3/4 — do 8 ton

Salon i biura — Kredytowa 2/4, tel.: Centrala 5-72-00

Stacja Obsługi — Grójecka 78, tel. 8-40-37

# DZIAŁ ADRESOWO-BRANŻOWY

## CENTRALNY SJONISTYCZNY WYDZIAŁ PALESTYŃSKI

WARSZAWA

ul. Królewska 18  
telef. 553-80.

## Fabryka Chemiczno-Farmaceutyczna B. KROGLECKI

WARSZAWA, UL. OGRODOWA 59A

telefony:  
620-21, 645-08, 640-41, 640-01

## TOWARZYSTWO PRZEMYSŁOWO-LEŚNE

Sp. Akc.

WARSZAWA  
UL. KRÓLEWSKA Nr. 35  
telefon 228-36

## DOM BANKOWY Wacław Klepczyński i S-ka

WARSZAWA

UL. MARSZAŁKOWSKA Nr. 108

telefony: 590-42, 591-40.

KOLEKTURA LOTERII KLASOWEJ.

## BIURO SPRZEDAŻY PRODUKTÓW PAŃSTWOWYCH ZAKŁADÓW ZDROJOWYCH

Warszawa, Krak.-Przedmieście Nr. 11  
Tel. 269-68. Konto czek. P.K.O. 30.103

Biuro sprzedaży posiada w swoim sklepie i poleca urzędzie Sz. Publiczności: wody mineralne (świeższe czerpania) sole, szlamy, ługi do kapieli, borowiny, okłady i preparaty igliwowe. Źródłojawisk: Burku-tu, Buska-Zdroju, Ciechocinka, Druskielnik, Krynicz, Iwonicza, Kroszówka, Morszyna, Niemirów, Szczawicy, Truskawca, Wywoty.

Pijalnia wód mineralnych.  
Szczegółowe informacje o Państwowych Zakładach Źródłowych.  
Sprzedaż hurtowa i detaliczna.

## OBIADY: MIESNE I JARSKIE

na świeżym maśle wydaye

**SZKOŁA  
KUCHAREK**

w godz. od 13 do 17

z dwóch dań zł. 1,25  
z trzech dań „ 1,50

ALEJE JEROZOLIMSKIE 30  
Telefon 589-88.

KREDYTOWA 14  
Telefon 663-28

Dla wycieczek ulęstpstwo

## TOWARZYSTWO „Elektryczność“

Spółka Akcyjna

w Warszawie, ul. Czackiego 6  
tel. 217-82 i 631-94

wytwarza w swoich Zakładach Elektroche-micznych w Żabkowicach chlorek biely, chlor ciekły, sodę krąca, karbid, wodę utlenioną skoncentrowaną do celów technol-ogicznych i medycznych, nadboran sodu (kerborat), węgle do baterii i suchego elementa i szczotki do maszyn elektrycznych.

## „UNIOPOL“ A. DE-LUGA

Przedstawiciel Firm:

A. & F. PEARS Ltd. VINOLIA  
Co. Ltd. ICILMA Co. Ltd.  
CROVN PERFUMERY Co. Ltd.  
w Londynie

WARSZAWA, PIUSA XI-go 20  
telefon 850-50

## „ALRO“ HANÓLWO-PRZEMYSŁOWE TOW. DENTYSTYCZNE

S. z o. o.

Warszawa, Widok 6, tel. 231-54

WYRABIA FOTELE  
I URZĄDZENIA DENTYSTYCZNE

## WARSZAWSKIE TOWARZYSTWO FABRYK CUKRU

Spółka Akcyjna

WARSZAWA

KRAKOWSKIE PRZEDMIEŚCIE 7  
telefon: 6-79-45

## PRZEDSIĘBIORSTWO BUDOWLANE

## „PRZEMYSŁ I BUDOWA“

Sp. z o. o.

WARSZAWA, UL. ZGODA 6  
telefon, 6-09-01

## Gaz skroplony „GAZOLINA“ S. A.

Oddział w Warszawie

ul. Poznańska 36, tel. 7-17-88.

Gas skroplony „gazol“ w butlach — gazyfik-kuje oddalone od gazowni laboratoria, szpitale, zakłady przemysłowe i gospodar-stwa domowe.

## TOWARZYSTWO PRZEMYSŁU METALOWEGO K. RUDZKI i S-ka

Sp. Akc.

Warszawa, ul. Wiejska Nr. 3

ROK ZAŁOŻENIA 1858

Budowa mostów Fundowanie filin-rów mostowych. Konstrukcje stalowe. Rozjazdy kolejowe. Wodociągi. Suwnice, przesuwnice, podnośniki, żurawie. Urządzenia transportowe. Budowa ulepszonych nawierzchni drogowych. Roboty inżynieryjno-budowlane, łądowe i wodne.

MIÓD LIPCOWY chłuba Podola, wyde-likatnia i odmładza skór, przedłuża życie. 3 kg za gotówkę — 6,50, 5 kg — 10,50, 10 kg — 21, dla P. W. ceny zniżone. Koruszewicz, em. pocztmistrz, Zbąrań.